

⚠ CAUTION

EXCESSIVE WEIGHT HAZARD
Avoid back or other injury. Use more than one person to move, lift or tip the washer.

ELECTRICAL SHOCK HAZARD
Washer must be properly grounded at all times.

IMPORTANT

Please read all safety instructions before using your new high efficiency washer. For best washing results with your new washer, remember to review:
✓ INSTALLATION INSTRUCTIONS
✓ USE & CARE GUIDE

Installation* for Top Load Washer

*Please refer to the Use & Care Manual provided with this washer for further details.

NOTE TO INSTALLER

Leave these instructions with the customer.

REMARQUE POUR L'INSTALLATEUR

Laissez ces instructions au client.

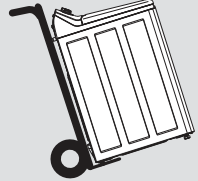
Suite de la version française au verso.

NOTA AL INSTALADOR

Deje estas instrucciones con en cliente.

Español continua en la pagina trasera.

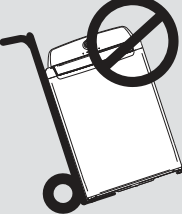
1 HANDLING & UNPACKING



CART FROM REAR ONLY WITH 7" (MIN.) CART FORKS



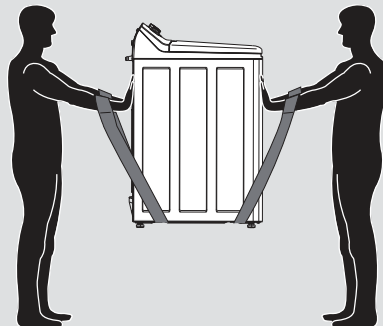
DO NOT CART FROM FRONT



DO NOT CART FROM SIDE



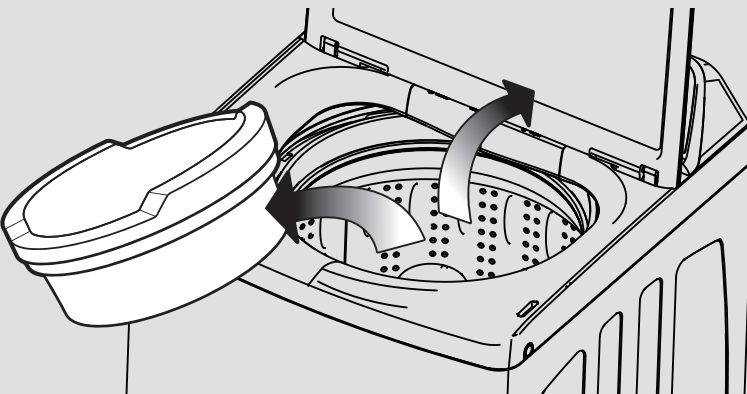
DO NOT USE KNEE IN CABINET SIDE TO MOVE UNIT



2-PERSON CARRYING STRAPS, FRONT-TO-BACK RECOMMENDED

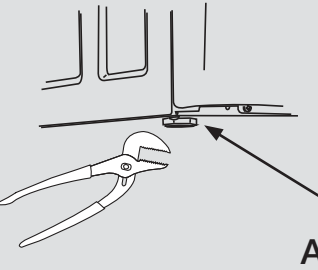


DO NOT USE REAR CONSOLE TO PUSH, PULL, TIP OR MOVE THE WASHER.

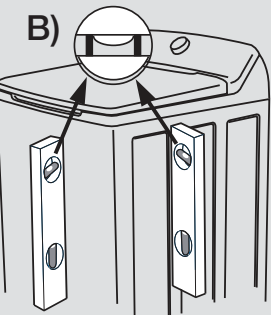


EMPTY TUB COMPLETELY BEFORE INSTALLING WASHER

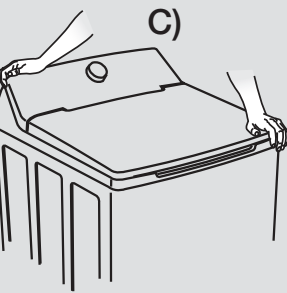
2 LEVEL



A) ADJUST



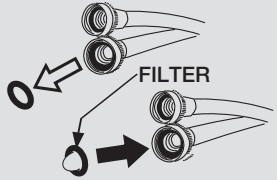
B) LEVEL BOTH WAYS



C) CHECK STABILITY, CORNER-TO-CORNER

3 CONNECT

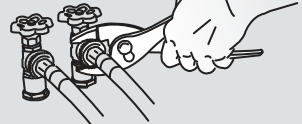
NOTE: INLET HOSES ARE NOT INCLUDED WITH PURCHASE. SEE "ACCESSORIES" SECTION IN INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR INFORMATION ABOUT VARIOUS HOSE KITS TO FIT YOUR SPECIFIC INSTALLATION NEEDS.



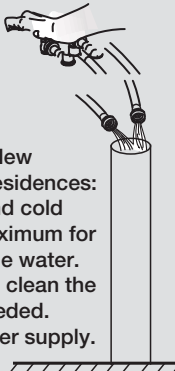
A) USE ONLY NEW HOSES, REPLACE RUBBER WASHER WITH FILTER IN FAUCETS SIDE (x2).



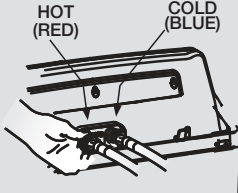
B) INSTALL HOT HOSE ON HOT SUPPLY, COLD HOSE ON COLD SUPPLY (HAND-TIGHT)



C) TIGHTEN ADDITIONAL 2/3 TURN WITH PLIERS



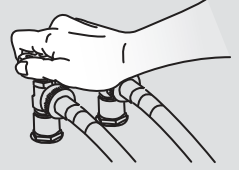
D) IMPORTANT - New Construction Residences: Open the hot and cold water to the maximum for 4 mins. Close the water. Then check and clean the filter mesh if needed. Reattach to water supply.



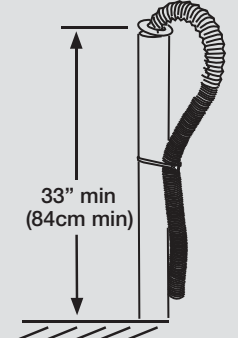
E) INSTALL HOT HOSE ON HOT INLET, COLD HOSE ON COLD INLET (HAND-TIGHT)



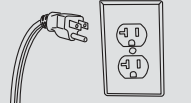
F) TIGHTEN ADDITIONAL 2/3 TURN WITH PLIERS



G) TURN ON WATER, CHECK FOR LEAKS



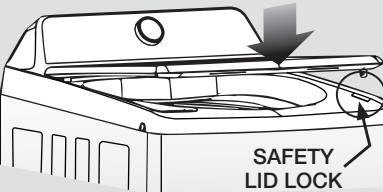
H) INSERT DRAIN PIPE PROPERLY



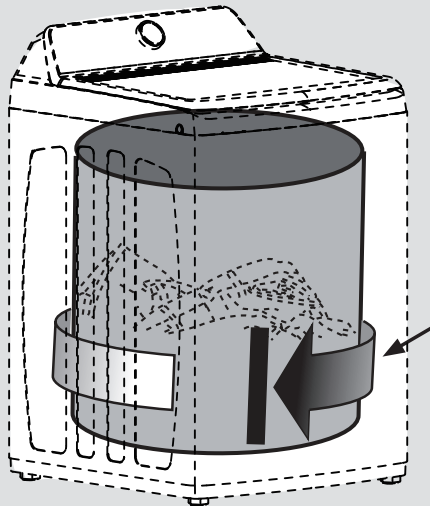
I) CONNECT TO GROUNDED OUTLET, DO NOT REMOVE GROUNDING PRONG

4 OPERATE

YOUR WASHER IS EQUIPPED WITH A SAFETY LID LOCK. THE WASHER WILL NOT OPERATE WITH THE LID OPEN. WAIT FOR THE LID TO UNLOCK. DO NOT FORCE OPEN THE LOCKED LID.



SAFETY LID LOCK



LOAD SIZE SENSING

WATER LEVEL IS AUTOMATICALLY CALCULATED BY THE WASHER. THE WASHER WILL PERFORM A DRY LOAD SENSING PROCEDURE TO DETERMINE LOAD SIZE BEFORE ADDING WATER TO THE TUB.

A29259501 (August 2024)

⚠ ATTENTION

DANGER DE POIDS EXCESSIF

Pour éviter les blessures au dos ou d'autres types de blessures. Demandez l'aide d'une ou de plusieurs autres personnes pour déplacer, soulever ou incliner la laveuse.

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

La laveuse doit toujours être correctement mise à la terre.

IMPORTANT

Veuillez lire toutes les instructions de sécurité avant d'utiliser votre nouvelle laveuse. Pour obtenir un lavage optimal avec votre nouvelle laveuse, n'oubliez pas de consulter les documents suivants:

✓ INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

✓ GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN

⚠ PRECAUCIÓN

PELIGRO DE EXCESO DE PESO

Evite las lesiones en la espalda u otro tipo de lesiones. Procure levantar, mover o inclinar la lavadora con la ayuda de más de una persona.

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA

La lavadora debe estar debidamente puesta a tierra en todo momento.

IMPORTANTE

Por favor lea todas las instrucciones de seguridad antes de usar su nueva lavadora. Para lograr los mejores resultados en el lavado con su nueva lavadora, recuerde verificar:

✓ INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

✓ GUÍA DE USO Y CUIDADO

1 DÉBALLAGE

DESEMBALAJE

MANIPULEZ L'UNITÉ SUR UN CHARIOT DEPUIS L'ARRIÈRE SEULEMENT. LA PROFONDEUR MINIMALE DE LA FOURCHE DU CHARIOT DEVRAIT ÊTRE DE 18 cm (7 po).

AL TRANSPORTER LA UNITAD, HÁGALO SOLAMENTE CON LA PARTE POSTERIOR APOYADA EN LA CARRETILLA. LA PROFUNDIDAD MÍNIMA DE LAS HORQUILLAS DE LA CARRETILLA DEBE SER DE 7" (18 cm)

LE SOULÈVEMENT DE L'UNITÉ DE L'AVANT VERS L'ARRIÈRE PAR 2 PERSONNES AU MOYEN DE COURROIES EST RECOMMANDÉ

SE RECOMIENDA EL USO DE CORREAS PARA 2 PERSONAS PARA LEVANTAR LA UNITAD POR ADELANTE Y POR ATRÁS

N'UTILISEZ PAS VOS GENOUX POUR DÉPLACER L'UNITÉ PAR LES CÔTÉS

NO APOYE LA RODILLA EN EL LATERAL DEL GABINETE PARA MOVER LA UNITAD

N'UTILISEZ PAS LE PANNEAU DE COMMANDE ARRIÈRE POUR POUSSER, TIRER OU DÉPLACER LA LAVEUSE.

NO UTILICE LA CONSOLA TRASERA PARA EMPUJAR, INCLINAR O TIRAR DE LA LAVADORA O PARA MOVERLA.

VIDER LA CUVE COMPLETEMENT AVANT D'INSTALLER LA LAVEUSE.

VACIAR EL TUBO COMPLETAMENTE ANTES DE INSTALAR LA LAVADORA

2 MISE À NIVEAU

NIVEL

A) AJUSTER AJUSTAR

B) METTRE DE NIVEAU DES DEUX CÔTÉS

NIVELAR EN AMBAS DIRECCIONES

C) VÉRIFIER LA STABILITÉ AUX QUATRE COINS

VERIFICAR LA ESTABILIDAD DE UNA ESQUINA A OTRA

3 RACCORDEMENT

CONEXIÓN

CONSULTEZ AUSSI LE PANNEAU « 3 » DE L'AUTRE CÔTÉ POUR RACCORDER LA LAVEUSE. LES TUYAUX NE SONT PAS INCLUS AVEC L'ACHAT LAVEUSE.

A) N'UTILISER QUE DES TUYAUX NEUFS, REMPLACER LE ROBINET EN CAOUTCHOUC AVEC LE FILTRE DU LE CÔTÉ ROBINET (x2).

B) RACCORDER LE TUYAU POUR EAU CHAUDE À L'ALIMENTATION EN EAU CHAUDE ET LE TUYAU POUR EAU FROIDE À L'ALIMENTATION EN EAU FROIDE (SERRER À LA MAIN)

C) POUR UN SERRAGE SUPPLÉMENTAIRE, EFFECTUER 2/3 DE TOUR AVEC DES PINCES.

D) IMPORTANT - Résidences nouvellement construites : Ouvrir les robinets d'eau chaude et froide pendant un maximum de 4 minutes. Fermer l'eau. Ensuite, vérifier et nettoyer les mailles du filtre, si besoin. Fixer à nouveau au dispositif d'alimentation en eau.

E) RACCORDER LE TUYAU D'EAU CHAUDE À L'ALIMENTATION EN EAU CHAUDE, PUIS LE TUYAU D'EAU FROIDE À L'ALIMENTATION EN EAU FROIDE (SERRER À LA MAIN).

F) SERREZ LES RACCORDS DE 2/3 DE TOUR SUPPLÉMENTAIRE À L'AIDE DES PINCES.

G) RACCORDER LE TUYAU D'EAU CHAUDE À L'ENTRÉE D'EAU CHAUDE, PUIS LE TUYAU D'EAU FROIDE À L'ENTRÉE D'EAU FROIDE (SERRER À LA MAIN).

H) SERREZ LES RACCORDS DE 2/3 DE TOUR SUPPLÉMENTAIRE À L'AIDE DES PINCES.

I) INSÉRER LE TUYAU DE VIDANGE DANS LA RONDELLE JUSQU'À RACCORDEMENT AVEC LA CANALISATION DE REFOULEMENT; ENSUITE, DÉPLACER LE COLLIER DE SERRAGE VERS LA CANALISATION DE REFOULEMENT; VISSER FERMEMENT LE COLLIER DE SERRAGE DANS LE SENS DES AIGUILLES D'UNE MONTRE AVEC UN TOURNE-VIS.

J) FIXEZ LE TUYAU DE VIDANGE À L'AIDE DE L'ATTACHE.

K) BRANCHER LA FICHE À UNE PRISE MISE À LA TERRE, NE PAS ENLEVER LA BROCHE DE MISE À LA TERRE.

TAMBIÉN CONSULTE EL PANEL "3" EN EL OTRO COSTADO PARA CONECTAR LA LAVADORA. LAS MANGUERAS NO ESTÁN INCLUIDOS CON LA COMPRA DE LA LAVADORA.

A) UTILICE SOLO MANGUERAS NUEVAS, SUSTITUYA LA ARANDELA DE GOMA POR UN FILTRO EN EL LADO DE LAS LLAVES DE PASO (x2).

B) INSTALE LA MANGUERAS DE AGUA CALIENTE Y DE AGUA FRÍA EN LAS TOMAS CORRESPONDIENTES (APRIETE A MANO).

C) APRIETE 2/3 DE VUELTA MÁS CON ALICATES.

D) IMPORTANTE - Viviendas de nueva construcción: abra el agua fría y el agua caliente al máximo durante 4 minutos. Cierre las tomas de agua. Después, examine la malla del filtro y límpiela si es necesario. Conecte de nuevo a la toma de agua.

E) INSTALAR MANGUERA DE AGUA CALIENTE AL SUMINISTRO DE AGUA CALIENTE Y LA MANGUERA DE AGUA FRÍA AL SUMINISTRO DE AGUA FRÍA (APRETAR A MANO)

F) AJÚSTELAS 2/3 MÁS DE VUELTA CON LA PINZA.

G) INSTALAR MANGUERA DE AGUA CALIENTE A LA ADMISIÓN DE AGUA CALIENTE Y LA MANGUERA DE AGUA FRÍA A LA ADMISIÓN DE AGUA FRÍA (APRETAR A MANO)

H) AJÚSTELAS 2/3 MÁS DE VUELTA CON LA PINZA.

I) INSERTE LA MANGUERA DE DESAGÜE EN LA ARANDELA HASTA QUE HAGA CONTACTO CON LA SALIDA DE LA BOMBA. DESPLACE LA ABRAZADERA HASTA LA SALIDA DE LA BOMBA. ATORNILLELA CON FIRMEZA CON UN DESTORNILLADOR DE PUNTA PLANA EN EL SENTIDO DE LAS AGUJAS DEL RELOJ.

J) FIJE LA MANGUERA DE DRENAJE CON EL AMARRE PARA CABLES PROVISTO.

K) CONECTAR A UN ENCHUFE CON PUESTA A TIERRA; NO RETIRAR EL PASADOR DE PUESTA A TIERRA.

4 FONCTIONNEMENT

FUNCIONAMIENTO

YOUR WASHER IS EQUIPPED WITH A SAFETY LID LOCK. THE WASHER WILL NOT OPERATE WITH THE LID OPEN. WAIT FOR THE LID TO UNLOCK. DO NOT FORCE OPEN THE LOCKED LID.

LOQUET DE SÉCURITÉ DU COUVERCLE

RETÉN DE SEGURIDAD DE LA TAPA

YOUR WASHER IS EQUIPPED WITH A SAFETY LID LOCK. THE WASHER WILL NOT OPERATE WITH THE LID OPEN. WAIT FOR THE LID TO UNLOCK. DO NOT FORCE OPEN THE LOCKED LID.

LA LAVEUSE EFFECTUERA UNE PROCÉDURE DE DÉTECTION DE LA CHARGE DE VÊTEMENTS SECS ET DÉTERMINERA LA GROSSEUR DE LA CHARGE AVANT D'AJOUTER DE L'EAU DANS LA CUVE.

LA LAVADORA REALIZARÁ UN PROCEDIMIENTO DE DETECCIÓN DE CARGA EN SECO PARA DETERMINAR EL TAMAÑO DE LA CARGA ANTES DE AGREGAR AGUA EN LA TINA.

CAPTEUR DE LA GROSSEUR DE LA CHARGE

SENSOR DE TAMAÑO DE CARGA